



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau, Québec K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

National Master Standing Offer (NMSO)

Offre à commandes principale et nationale (OCPN)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

This solicitation also has a PSAB requirement

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Electrical & Electronics Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7B3, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Système de contrôle d'accès (IDACS)		
Solicitation No. - N° de l'invitation E60HN-160ACS/B		Date 2016-07-18
Client Reference No. - N° de référence du client E60HN-160ACS		Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier hn460.E60HN-160ACS	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME	
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HN-460-71189		
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale		2016-06-30
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-09-02		Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Guertin, Benoit		Buyer Id - Id de l'acheteur hn460
Telephone No. - N° de téléphone (819) 420-0331 ()	FAX No. - N° de FAX () -	
Delivery Required - Livraison exigée		
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:		
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.		

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Cette modification (1) cherche à prolonger la date de fin jusqu'au 2 septembre 2016, apporter les changements suivants et répondre à des questions posées par des fournisseurs.

1) À la **Partie 4 – supprimer les points 1.1 Critères techniques obligatoires, 1.2 Évaluation financière et 1.3 Base de prix** en entier et remplacer par :

1.1 Critères techniques obligatoires

- Annexe «C» Listes des prix remplies;
- Soumettre les lettres d'autorisation des fabricants d'équipement d'origine (FEO) pour tous les listes de prix de détail suggéré par le fabricant (PDSF)/catalogues indiqués à l'annexe « F ».
- Toutes les lettres soumises doivent contenir les coordonnées des représentants (annexe « F »).
- Fournir l'Attestation de sécurité d'installation (ASI) et l'Autorisation de détenir des renseignements (ADR) obtenus de la Direction de la sécurité industrielle canadienne (DSIC) (selon le cas)

1.2 Évaluation financière

Les exigences obligatoires suivantes seront prises en considération lors de l'évaluation des soumissions :

- Conformité à la base d'établissement de prix;
- Les offrants doivent accepter les cartes de crédit pour les commandes inférieures à 10 000,00 \$.

Le prix offert sera déterminé en utilisant le % de rabais pour chaque liste PDSF/catalogue offert indiqué à l'annexe « C ». Les offrants devront soumettre la liste PDSF/catalogue le plus récent **en dollars canadiens**. Seulement **UNE** version de la liste PDSF/catalogue sera acceptée pour l'offre à commande principale et nationale (OCPN). Dans le cas où plus d'une PDSF est soumise, le Responsable de l'offre à commande se réserve le droit de choisir la PDSF qui sera incluse dans l'OCPN.

1.3 Base de prix

L'offrant doit fournir des taux horaires pour les services d'IDACS ainsi que des % de rabais des listes PDSF/catalogues en dollars canadiens, rendu droits acquittés (destination) les taxes applicables en sus, selon le cas. Les frais de transport à destination doivent être inclus ainsi que les droits de douane et la taxe d'accise applicable.

Afin de remplacer une liste PDSF/catalogue, les détenteurs d'offres à commande devront soumettre au responsable de l'offre à commande la confirmation du fabricant aux fins d'approbation. Le % de rabais ne doit pas changer durant la période de l'OCPN, incluant les périodes d'options. Les détenteurs d'offres à commandes doivent utiliser les listes PDSF/ catalogues les plus récentes au moment de la révision.

2) À la **Partie 7, point 4.3 Mise à jour des Prix de détail suggéré par le fabricant (PDSF) et 4.4 Mise à jour des rabais**, supprimer en entier et remplacer par :

4.3 Mise à jour des listes de prix de détail suggéré par le fabricant (PDSF)/ catalogue

Les offrants pourront modifier leurs listes PDSF/ catalogues tous les 6 mois, suivant d'une confirmation écrite du fabricant et d'une révision officielle de l'offre à commande. Le rabais en pourcentage doit demeurer inchangé pour toute la période de l'offre à commandes, y compris les périodes d'option. Dans le cas où plus d'une liste PDSF/ catalogue est soumise par fabricant d'équipement d'origine, le responsable de l'offre à commandes se réserve le droit de choisir les listes PDSF/ catalogues qui seront inclus dans l'offre à commandes.

4.4 Mise à jour des rabais

Les offrants pourront modifier leur rabais, en pourcentage, une fois par année, à la date d'anniversaire de l'OC. Les offrants doivent aviser le Responsable de l'offre à commande par courriel au moins 30 jours avant la date de fin de l'OC.

À cette date, les offrants pourront choisir d'augmenter ou de diminuer leur rabais. Toutefois, le rabais ne pourra jamais être plus bas que le pourcentage original, offert au moment de l'offre initiale.

3) À l'**Annexe « A » - Besoin**, supprimer en entier et remplacer par l'annexe « A » attachée ci-jointe.

4) À l'**Annexe « C » Listes de prix, Catégorie 1**

Supprimer : PDSF

Insérer : Listes PDSF/ catalogues

5) À l'**Annexe « F » Lettre d'autorisation du fabricant** supprimer en entier et remplacer par l'annexe « F » attachée ci-jointe.

6) Questions et réponses

Q1- Est-ce que je dois appliquer sous le volet SAEA?

R1- Non

Solicitation No. - N° de l'invitation
E60HN-160ACS/B
Client Ref. No. - N° de réf. du client
E60HN-160ACS

Amd. No. - N° de la modif.
File No. - N° du dossier
hn460.E60HN-160ACS

Buyer ID - Id de l'acheteur
hn460
CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Q2- Est-ce que je dois indiquer une personne contacte pour chaque régions, incluant les Territoires?

R2- Non. Les fournisseurs doivent seulement indiquer une personne contacte dans les régions qu'ils/elles veulent vendre leurs biens/services.

Q3- J'ai plusieurs PDSF à lister mais il n'y a qu'une place pour les indiquer. Comment est-ce que je suis supposé de tous les inclure?

R3- Dans l'annexe « C », catégorie 1, nous n'avons besoin du nom/numéro de la liste PDSF/ catalogue, pas le PDSF du produit.

Q4- Comment sommes-nous supposés de soumettre le PDSF au complet?

R4- Tel qu'indiqué à la section II Copie électronique, Les offrants doivent communiquer avec le Responsable de l'offre à commandes afin d'obtenir le modèle de la copie électronique pour soumettre l'offre financière. Toutes les listes PDSF/ catalogues doivent être sauvegardés d'après leur sous-catégories.

Q5.1- Voulez-vous une amalgamation de toutes nos listes sous un catalogue?

Q5.2- Pouvons-nous créer notre propre liste PDSF?

Q5.3- Puis-je soumettre 1 catalogue qui couvrirait tous l'ensemble de mes produits et services?

R5- Non. Chaque liste PDSF/ catalogue doit être accompagnée par la lettre d'autorisation du fabricant.

Q6- Pouvons-nous offrir plus qu'une liste PDSF par sous-catégorie?

R6- Oui

Q7- Nous croyons comprendre que vous cherchez de faire l'achat d'un contrat de service de maintenance pour un système existant et non pas pour une amélioration (upgrade)?

R7-Cette OC sera pour la réparation et/ou l'amélioration d'un système de détection des intrusions et de contrôle de l'accès (IDACS) déjà en place. Cette OC inclura l'achat des pièces d'équipement, des logiciels et des services relatifs à des IDACS.

Toutes autres clauses et modalités demeurent inchangées.

Annexe « A » - Besoin

Il y a plusieurs différents systèmes de détection des intrusions et de contrôle de l'accès (IDACS) en place au gouvernement fédéral. Les clients auront l'opportunité de choisir les fournisseurs offrant des produits compatibles avec leurs systèmes déjà en place et s'occupant de la gestion de la garantie du système existant.

Les clients devront inscrire une note au dossier pour indiquer les raisons pour le choix du fournisseur et sera assujettis à des vérifications par le responsable de l'offre à commande.

Cette Offre à commande (OC) est pour la réparation, l'amélioration et/ou l'expansion des systèmes IDACS.

Les offerants doivent soumettre une liste PDSF/ catalogue et un rabais % pour toutes les sous-catégories énumérées à l'annexe « C » qu'ils désirent soumettre une offre. Le Canada se réserve le droit de rejeter toute liste PDSF, en tout ou en partie, qui ne convient pas à des systèmes IDACS.

Les équipements suivant, bien que liés à des systèmes IDACS, ne sont pas inclus dans cette OC car ils sont disponibles sous d'autres outils d'approvisionnement de TPSGC et/ou SPC :

- Équipement informatique (TI): ordinateur, ordinateur portables, accessoires et périphériques d'ordinateur, moniteurs, tablettes
- Serveur
- CCTV (système de télévision en circuit fermé)
- Dispositif réseau locale/ étendue : modem, routeurs, commutateur de réseau

L'OC sera séparée en trois scénarios :

1- L'achat de biens /équipement seulement : tel qu'énuméré sous la catégorie 1 de l'annexe C

2- Services IDACS, tel qu'énuméré sous la catégorie 2 de l'annexe C

Voici des exemples de services disponibles dans cette OC, mais sans s'y limiter :

- Réparation/ installation d'un lecteur de cartes brisé;
- Investigation d'une alarme sonore défectueuse;
- Création de dessins

3- Une combinaison des catégories 1 et 2

Lorsqu'un client enverra de l'information à des fournisseurs, il **devra** envoyer la même information à tous les fournisseurs pour s'assurer d'obtenir une soumission exacte.

Solicitation No. - N° de l'invitation
E60HN-160ACS/B
Client Ref. No. - N° de réf. du client
E60HN-160ACS

Amd. No. - N° de la modif.
File No. - N° du dossier
hn460.E60HN-160ACS

Buyer ID - Id de l'acheteur
hn460
CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Par exemple, pour l'achat et l'installation de lecteurs de cartes.

Besoin : le remplacement de 5 lecteurs de cartes au 3^e étage de l'édifice ABC

Adresse : 11 rue Laurier, Gatineau QC.

Sécurité : Fiabilité (DANS CE CAS, LE CLIENT DEVRA CHOISIR LA LVERS ET LES CLAUSES APPROPRIÉES – VOIR ANNEXE D – ET L'INSÉRER DANS LA COMMANDE SUBSÉQUENTE ET VÉRIFIER AVEC SSI QUE LE FOURNISSEUR A TOUJOURS UNE COTE SÉCURITAIRE VALABLE)

Produits : Lecteur de cartes XYZ

Prix unitaire \$ - rabais liste PDSF/catalogue = \$ Note 1 x Qté 5 = \$ _____

Installation :

Note 1 heures x taux horaires \$ _____

Matériel d'installation :

\$ Note 1 x Mark-up \$ _____

Total: \$ _____

Note 1: Cette information serait donnée par le fournisseur

Solicitation No. - N° de l'invitation
E60HN-160ACS/B
Client Ref. No. - N° de réf. du client
E60HN-160ACS

Amd. No. - N° de la modif.
File No. - N° du dossier
hn460.E60HN-160ACS

Buyer ID - Id de l'acheteur
hn460
CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

Annexe « F » - Lettre d'autorisation du fabricant

Services publics et Approvisionnement Canada
Division des produits électriques et électroniques - HN
Portage III 7B3 - 57
11 rue Laurier, Gatineau, Québec
K1A 0S5

Date :

Attention: Benoit Guertin

Référence: E60HN-160ACS

Cette lettre certifie que: (cochez la(es) boîte(s) appropriées)

() 1) Nom de l'offrant/fournisseur est un distributeur autorisé et a l'autorité de vendre des produits de Nom du fabricant au gouvernement du Canada, sous la liste PDSF/catalogue nom/numéro de liste PDSF;

et/ou

() 2) Nom de l'offrant/fournisseur est un installateur agréé des produits de Nom du fabricant et a l'autorité d'offrir des services d'installation au gouvernement du Canada.;

sous l'offre à commandes E60HN-160ACS.

Le fournisseur / offrant nommé ci-dessus est autorisé de vendre, de livrer et de fournir un soutien après-vente de service pour le fabricant nommé ci-dessus.

Meilleures salutations,
[Signature]

Nom du représentant autorisé du fabricant	
Titre	
Numéro de Téléphone	
Courriel	